



Europos Sąjungos
Taryba

Briuselis, 2021 m. rugsėjo 6 d.
(OR. en)

Tarpinstitucinė byla:
2021/0279 (NLE)

11565/21
ADD 1

COEST 203
WTO 201

PASIŪLYMAS

nuo:	Europos Komisijos generalinės sekretorės, kurios vardu pasirašo direktorė Martine DEPREZ
gavimo data:	2021 m. rugpjūčio 25 d.
kam:	Europos Sąjungos Tarybos generaliniam sekretoriui Jeppe TRANHOLMUI-MIKKELSENI
Komisijos dok. Nr.:	COM(2021) 492 final
Dalykas:	Pasiūlymo dėl Tarybos sprendimo dėl pozicijos, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi Bendradarbiavimo taryboje, įsteigtoje Europos Bendrijų bei jų valstybių narių ir Azerbaidžano Respublikos partnerystės ir bendradarbiavimo susitarimu, dėl ES ir Azerbaidžano partnerystės prioritetų tolesnio įgyvendinimo, PRIEDAS

Delegacijoms pridedamas dokumentas COM(2021) 492 final.

Priedama: COM(2021) 492 final



Briuselis, 2021 08 25
COM(2021) 492 final

ANNEX

PRIEDAS

prie

Pasiūlymo dėl Tarybos sprendimo

dėl pozicijos, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi Bendradarbiavimo taryboje, įsteigtoje Europos Bendrijų bei jų valstybių narių ir Azerbaidžano Respublikos partnerystės ir bendradarbiavimo susitarimu, dėl ES ir Azerbaidžano partnerystės prioritetų tolesnio įgyvendinimo

PRIEDAS

PROJEKTAS

**ES IR AZERBAIDŽANO BENDRADARBIAVIMO TARYBOS REKOMENDACIJA
Nr. XX/2020**

**kuria patvirtinamas ES ir Azerbaidžano partnerystės prioritetų tolesnis įgyvendinimas
2021–2027 m.**

ES IR AZERBAIDŽANO BENDRADARBIAVIMO TARYBA,

atsižvelgdama į Europos Bendrijų bei jų valstybių narių ir Azerbaidžano Respublikos partnerystės ir bendradarbiavimo susitarimą, ypač į jo 81 straipsnį,

atsižvelgdama į 2018 m. rugsėjo 28 d. ES ir Azerbaidžano bendradarbiavimo tarybos rekomendaciją Nr. 1/2018 dėl ES ir Azerbaidžano partnerystės prioritetų (2018–2020 m.),

kadangi:

- (1) Europos Bendrijų bei jų valstybių narių ir Azerbaidžano Respublikos partnerystės ir bendradarbiavimo susitarimas (toliau – Susitarimas) buvo pasirašytas 1996 m. balandžio 22 d. ir įsigaliojo 1999 m. liepos 1 d.;
- (2) pagal Susitarimo 81 straipsnį Bendradarbiavimo taryba gali teikti tinkamas rekomendacijas, kad būtų pasiekti Susitarimo tikslai;
- (3) pagal Susitarimo 98 straipsnį Susitarimo Šalys turi imtis bet kokių bendro pobūdžio ar konkrečių priemonių, kurių reikia įsipareigojimams pagal Susitarimą vykdyti, ir pasirūpina, kad Susitarime išdėstyti tikslai būtų pasiekti;
- (4) 2018 m. rugsėjo 28 d. Europos Sąjunga ir Azerbaidžanas patvirtino priede išdėstytus 2018–2020 m. laikotarpio ES ir Azerbaidžano partnerystės prioritetus;
- (5) partnerystės prioritetuose ES ir Azerbaidžanas dvišaliu pagrindu atsižvelgs į ilgalaikius tikslus ir siektinus rezultatus, dėl kurių bus susitarta atsižvelgiant į Rytų partnerystę, įskaitant aktyvesnį bendradarbiavimą visuomenės sveikatos klausimais,

PRIĖMĖ ŠIĄ REKOMENDACIJĄ:

1 straipsnis

Bendradarbiavimo taryba rekomenduoja, kad priede išdėstyti ES ir Azerbaidžano partnerystės prioritetai būtų įgyvendinami toliau iki 2027 m. Partnerystės prioritetai gali būti atnaujinti arba įgyvendinami toliau Bendradarbiavimo tarybos susitarimu.

2 straipsnis

Ši rekomendacija įsigalioja jos priėmimo dieną.

Priimta Briuselyje

Bendradarbiavimo tarybos vardu

Europos Sąjunga

Azerbaidžano Respublika